

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 20 (1902)
Heft: 282

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 30.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnements:

Schweiz: Jährlich Fr. 6.
2tes Semester . . . 3.
Ausland: Zuschlag des Post.
Es kann nur bei der Post
abonniert werden.

Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Abonnements:

Suisse: un an . . . fr. 6.
2^e semestre . . . 3.
Etranger: Plus frais de port.
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux.

Prix du numéro 10 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich, ausgenommen Sonn- und Feiertage.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Paratt 1 à 2 fois par jour, les dimanches et jours de fête exceptés.
Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc. Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszelle (für das Ausland 35 Cts.)		Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc. Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.)	

Inhalt — Sommaire

Handelsregister. — Registre du commerce. — Erfindungspatente. — Brevets d'invention. — Bilanz einer Versicherungsgesellschaft (Bilan d'une compagnie d'assurance).

Amtlicher Teil — Partie officielle

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

1902. 23. Juli. Die Firma Heinrich Meier, Steinmetzmeister in Zürich III (S. H. A. B. Nr. 135 vom 8. Juni 1893, pag. 545) wird hiemit infolge Konkurses von Amteswegen gelöscht.

24. Juli. Die Firma Fritz Gauger in Zürich IV (S. H. A. B. Nr. 300 vom 31. Oktober 1896, pag. 1233) erteilt Einzelprokura an den Sohn des Firmainhabers Fritz Gauger, von Zürich, in Zürich IV.

Schaffhausen — Schaffhouse — Schaffusa

1902. 24. Juli. Die Firma Gebr. Schläpfer & Auer, mech. Möbelfabrik in Stein a. Rhein (S. H. A. B. Nr. 219, vom 11. Oktober 1892, pag. 880) erteilt Einzelprokura an Johann Beerli-Schläpfer, von Balterswil (Thurgau), in Stein a. Rhein.

Graubünden — Grisons — Grigioni

1902. 23. Juli. Die Firma Josua Warnier in Arosa (S. H. A. B. Nr. 137 vom 18. Juni 1891, pag. 557; Nr. 37 vom 16. Februar 1893, pag. 150; Nr. 476 vom 9. Juli 1895, pag. 740; Nr. 284 vom 13. Oktober 1898, pag. 1186) ist infolge Konkurses von Amteswegen gestrichen worden.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de Boudry.

1902. 24. juillet. La raison F. Banmann-Paris, à Colombier (F. o. s. du c. du 18 décembre 1900, n^o 409, page 1640) est radiée d'office ensuite de la mise en état de faillite du titulaire.

Genf — Genève — Ginevra

1902. 23. juillet. Le chef de la maison F^{co}s Suchard, à Plainpalais, commencée le quinze juin 1902, est François-Joseph Suchard, de Genève, domicilié à Carouge. Genre d'affaires: Fabrique de chocolats. Locaux: 71, Boulevard de Saint-Georges.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle.

PATENT-LISTE. — LISTE DES BREVETS.

N^o 13.

1. Hälfte Juli 1902. — 1^{er} quinzaine de juillet 1902.

Eintragungen vom 15. Juli 1902. — Enregistrements du 15 juillet 1902

Nr. 23.606—23.692.

Kl. 2, n^o 23.606. 22 avril 1901; 8 h. p. — Machine à tailler des plants de vigne en vue de les greffer. — E. Vautravers & fils, Couvet (Suisse). Mandataire: A. Mathey-Doret, Chaux-de-Fonds.

Kl. 2, Nr. 23.607. 27. Januar 1902, 11 Uhr a. — Pflug. — Josef Knecht, Schmied, Arlen (Baden, Deutschland). Vertreter: Hans Stöckelberger, Basel.

Kl. 5, n^o 23.608. 1^{er} avril, 1901 6¹/₂ h. p. — Construction en béton armé, pouvant servir de quai ou de culée de pont. — C. Buttiaz, ingénieur, 1, Rue de la Poste, Genève (Suisse). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève.

Kl. 5, n^o 23.609. 1^{er} avril 1901, 6¹/₂ h. p. — Réservoir à liquide, à paroi en forme de corps de révolution, en maçonnerie. — C. Buttiaz, ingénieur, 1, Rue de la Poste, Genève (Suisse). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève.

Kl. 10, Nr. 23.610. 8. März 1901, 4³/₄ Uhr p. — Aus einem ebenen und einem gewölbten Teil bestehender Falzriegel. — Adolf Müller, Ziegeleirektor, Alpirsbach (Württemberg, Deutschland). Vertreter: C. Hanslin & Co, Bern.

Kl. 10, Nr. 23.611. 11. April 1901, 5¹/₄ Uhr p. — Schloss für den Rechts- und Linksgebrauch. — Paul H. Zuppinger, Architekt, Academia utzo 5, Budapest V (Ungarn); Rechtsnachfolger des Erfinders «Max Zuppinger», Cernier. Vertreter: Waldkirch & Federer, Bern.

Kl. 10, Nr. 23.612. 20. Mai 1901, 5 Uhr p. — Federwalze für Rollläden und Rolljalousien. — Anton Griesser, Rollläden-Fabrik, Aadorf (Thurgau, Schweiz). Vertreter: C. Hanslin & Co, Bern.

Kl. 10, Nr. 23.613. 7. Mai 1902, 4³/₄ Uhr p. — Zum Links- und Rechtsgebrauch verwendbares Zimmertürschloss. — Hirt-Biederman & Sohn, Solothurn (Schweiz). Vertreter: C. Hanslin & Co, Bern.

Kl. 10, Nr. 23.614. 2. Juni 1902, 7¹/₄ Uhr p. — Angel mit Feststellvorrichtung für Fensterladen. — Heinrich Spühler; und Hermann Angerstein, beide in Rüti (Zürich, Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co, Zürich.

Kl. 12, n^o 23.615. 19 février 1901, 7¹/₂ h. p. — Appareil automatique pour douches. — Giovanni Penotti, mécanicien hydraulique, Lagrange, 24, Turin (Italie). Mandataires: Bourry-Séquin & Co, Zurich.

Kl. 12, Nr. 23.616. 2. Dezember 1901, 8 Uhr p. — Klosettspülkasten — Fritz Bossardt, Civilingenieur, Luzern (Schweiz).

Kl. 12, Nr. 23.617. 13. Juni 1902, 9¹/₄ Uhr a. — Polygonal-Roststab. — J. Meier-Howald, Winterthur (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co, Zürich.

Kl. 13, Nr. 23.618. 23. März 1901, 8 Uhr p. — Bettstelle mit umklappbarer Seitenwand. — Gustav Kühn, Möbelfabrikant, Naumburg a. d. Saale (Deutschland). Vertreter J. Aumund, Zürich.

Kl. 13, Nr. 23.619. 9. Juni 1902, 6 Uhr p. — Tisch. — Alois Achermann, Engelstrasse 64, Zürich III (Schweiz). Vertreter: Carl Müller, Zürich.

Kl. 16, Nr. 23.620. 18. März 1901, 6³/₄ Uhr p. — Vorrichtung zur Verhütung von Explosionen an mit explosiblen Flüssigkeiten gefüllten Gefässen. — Fabrik explosionssicherer Gefässe G. m. b. H. Salzkotten b. Paderborn (Deutschland). Vertreter: A. Ritter, Basel.

Kl. 18, n^o 23.621. 4 décembre 1900, 7¹/₄ h. p. — Machine pour nettoyer et polir la coutellerie. — Christian F. Dilg; et Charles H. J. Dilg, tous deux à New York (Etats-Unis, A. du N.). Mandataires: Bourry-Séquin & Co, Zurich.

Kl. 18, Nr. 23.622. 27. Februar 1901, 3³/₄ Uhr p. — Sammelbehälter für Küchenabfälle, Kehrlicht und dergl. — Albert Witzel, Privatier, Urbanstrasse 59, Stuttgart (Deutschland). Vertreter: C. Hanslin & Co, Bern.

Kl. 18, Nr. 23.623. 18. April 1901, 6³/₄ Uhr p. — Zeitungshalter. — Max Mohr, Fabrikbesitzer, Königsee i. Thüringen (Deutschland). Vertreter: A. Ritter, Basel.

Kl. 20, n^o 23.624. 20 mars 1901, 6¹/₂ h. p. — Mécanique Jacquard perfectionnée. — Camille Marie Edouard, tisseur, 1, Place des Tapis; et Charles Sorlin manufacturier, 11, Boulevard du Nord, tous deux à Lyon (France). Mandataire: A. Ritter, Bâle.

Kl. 20, Nr. 23.625. 26. März 1901, 6³/₄ Uhr p. — Gemusterte Kulirware. — H. Nabolz Siebenmann-Bruno Nachfolger, Schönenwerd (Solothurn, Schweiz). Vertreter: A. Ritter, Basel.

Kl. 20, Nr. 23.626. 4. Januar 1902, 7¹/₂ Uhr p. — Schützenbremsvorrichtung an mechanischen Webstühlen. — Gebrüder Baumann, Rüti (Zürich, Schweiz). Vertreter: Bourry-Séquin & Co, Zürich.

Kl. 20, Nr. 23.627. 4. Mai 1902, 7 Uhr p. — Bremse für Elektromotoren an Webstühlen — Richard Schmid, Direktor, Metelen (Westfalen, Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co, Zürich.

Kl. 21, Nr. 23.628. 3. April 1901, 7¹/₂ Uhr p. — Tüchlerahmen für Stickmaschinen. — Jakob Kübler-Steiger, Monteur, Lachen b. St. Gallen (Schweiz). Vertreter: E. Steiger-Dieziker, Zürich.

Kl. 21, Nr. 23.629. 16. April 1901, 7¹/₄ Uhr p. — Schiffenstickmaschine. — Firma: Krower & Tynberg, St. Gallen (Schweiz); Rechtsnachfolgerin des Erfinders «Gebhard Blum», St. Margrethen. Vertreter: E. Blum & Co, Zürich.

Kl. 21, Nr. 23.630. 7. Juni 1901, 12¹/₂ Uhr p. — Neuerung an Schiffenstickmaschinen. — Hirschfeld & Co, St. Gallen (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co, Zürich.

Kl. 22, n^o 23.631. 20 février 1901, 7¹/₂ h. p. — Machine à imprimer et à gaufrer. — Paul Victor Avril, ingénieur, 55, Quai des Grands Augustins, Paris (France). Mandataires: Bourry-Séquin & Co, Zurich.

Kl. 22, n^o 23.632. 11 mars 1901, 6³/₄ h. p. — Machine à biaiser les fils des tissus. — Rafignier & Clerc-Renaud, 61 et 63, Rue Louis Blanc, Lyon (France). Mandataire E. Imer-Schneider, Genève.

Kl. 22, Nr. 23.633. 13. April 1901, 7¹/₂ Uhr p. — Waschmaschine. — Gottlob Rapp, Frauenfeld (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co, Zürich.

Kl. 22, Nr. 23.634. 21. September 1901, 7¹/₂ Uhr p. — Vorrichtung zum Wischen von Garn. — W. Achtnich & Co, Winterthur (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co, Zürich.

Kl. 23, Nr. 23.635. 15. November 1901, 7¹/₄ Uhr p. — Litzenflechtmaschine. — Louis Knecht, Arth (Schwyz, Schweiz). Vertreter: Bourry-Séquin & Co Zürich.

Kl. 24, Nr. 23.636. 20. April 1901, 6 Uhr p. — Aus Haken und Oese bestehender Verschluss. — John Randolph Hard, Elektriker, 153 West 129 th. Street, Manhattan-New York (Ver. St. v. N. A.); Joseph Odell, Kaufmann, Peekskill (Westchester, New York, Ver. St. v. N. A.); Adolph Emanuel Bossé, Kaufmann, 1212 Jefferson Avenue, Brooklyn-New York (Kings, Ver. St. v. N. A.); und Alexander Smith, Unternehmer, 327 Fairmount Avenue, Jersey (Hudson, New Jersey, Ver. St. v. N. A.). Vertreter: A. Ritter, Basel.

Kl. 28, Nr. 23.637. 16. März 1901, 7¹/₂ Uhr p. — Maschine zum Schälen und Putzen von Körnerfrüchten. — Carl Hartung, Ingenieur und Mühlenfabrikant; und Josef Wolf, Obermüller, beide in Lichtenwörth (Oesterreich). Vertreter: E. Blum & Co, Zürich.

Kl. 33, Nr. 23.638. 14. November 1900, 8 Uhr a. — Sudwerk für kontinuerliche Biererzeugung mit 3 Hauptgeschiren. — Deutsche Kapital-Versorgungs-Bank Köln a. Rh., Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Neumarkt 12, Köln a. Rh. (Deutschland). Vertreter: Hans Stöckelberger, Basel.

- Kl. 37, Nr. 23,639. 22. Dezember 1900, 8 Uhr a. — Eisernes Gasbehälter-Ringbassin. — Professor Otto Intze, Geheimer Regierungsrat, Theresienstrasse 4, Aachen (Deutschland). Vertreter: Waldkirch & Federer, Bern.
- Cl. 37, n° 23,640. 17. April 1901, 6½ Uhr p. — Régulateur-épurateur. — Société Acétyla, éclairage & chauffage à l'acétylène, Grande Rue, 98bis, Morges (Suisse). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève.
- Kl. 37, Nr. 23,641. 19. Juni 1901, 5¼ Uhr p. — Einrichtung zur Herstellung von Wassergas. Dr. Johannes Coenradus Hubertus Krammers, Maastricht; und Jacobus Gerardus Aarts, Dongen b. Breda (Niederlande). Vertreter: Waldkirch & Federer, Bern.
- Kl. 54, Nr. 23,642. 22. Februar 1902, 10 Uhr a. — Fallende Schiessscheibe. — Franz Helbling; und Jean Märki, Bahnhofstrasse 663, Rapperswil (St. Gallen, Schweiz). Vertreter: Bourry-Séquin & Co, Zürich.
- Cl. 59, n° 23,643. 4 mars 1901, 7¼ h. p. — Dispositif destiné à empêcher la densité d'un liquide de dépasser une limite fixée d'avance. — Paul Eugène Domergue, ingénieur, Haiphong (Tonkin, Asie). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève.
- Cl. 63, n° 23,644. 13 avril 1901, 6¾ h. p. — Porte-loupe. — E. Dunoyer, opticien, 8, Rue du Mont Blanc, Genève (Suisse). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève.
- Cl. 64, n° 23,645. 26 avril 1901, 9 h. a. — Pont de barillet perfectionné pour montres à clef. — Jacques Petignat fils, fabricant d'horlogerie, Alle (Jura bernois, Suisse). Mandataire: A. Mathey-Doret, Chaux-de-Fonds.
- Cl. 64, n° 23,646. 26 avril 1901, 9 h. a. — Mécanisme d'actionnement du barillet de sonnerie dans les montres à répétition. — Timothée Stauffer, fabricant d'horlogerie, Ponts-de-Martel (Suisse). Mandataire: A. Mathey-Doret, Chaux-de-Fonds.
- Cl. 64, n° 23,647. 1er avril 1902, 7¼ h. p. — Montre. — Salvator Janner, fabricant d'horlogerie, 97, Rue de la Serre, Chaux-de-Fonds (Suisse); ayant cause de l'inventeur « Alfred Berthoud », Chaux-de-Fonds. Mandataire: A. Mathey-Doret, Chaux-de-Fonds.
- Cl. 65, n° 23,648. 1er juin 1901, 6½ h. p. — Mécanisme pour horloge électrique réceptrice. — H. Campiche, Genève (Suisse). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève.
- Cl. 65, n° 23,649. 26 avril 1901, 9 h. a. — Régulateur-modérateur de vitesse perfectionné pour mécanismes d'horlogerie. — A. Lugin, fabricant d'horlogerie, Orient (Suisse). Mandataire: A. Mathey-Doret, Chaux-de-Fonds.
- Kl. 70, Nr. 23,650. 22. Oktober 1900, 4 Uhr p. — Schachtofen zum Calcinieren und Schmelzen und zur Gewinnung der Nebenprodukte. — Dr. Paul Naef, Chemiker, 132, Woody Crest Avenue, near 165th Street, New York (Ver. St. v. N. A.). Vertreter: C. Hanslin & Co, Bern.
- Kl. 76, Nr. 23,651. 30. Mai 1902, 7¼ Uhr p. — Einrichtung an Kehlmaschinen zum Fräsen von Bogennuten. — Heinrich Baumgartner, Sömmelrhweg 1215, Lachen-Waldau b. St. Gallen (Schweiz). Vertreter: Bourry-Séquin & Co, Zürich.
- Kl. 79, Nr. 23,652. 15. Februar 1901, 6¾ Uhr p. — Poröser Filterkörper mit mehreren Hohlräumen zur Filtration von Flüssigkeiten. — Friedrich Wilhelm Dittler, Augsburgerstrasse 62, Berlin (Deutschland). Vertreter: E. Imer-Schneider, Genf.
- Kl. 79, Nr. 23,653. 31. Januar 1902, 4½ Uhr p. — Schlammabscheidevorrichtung an Sandwäschen. — Emil von Arx, Forstverwalter, Olten (Schweiz). Vertreter: C. Hanslin & Co, Bern.
- Kl. 84, Nr. 23,654. 19. Februar 1901, 7½ Uhr. — Percussionshammer. — Charles Henry Schill, 117 Portland Street, Manchester (Grossbritannien). Vertreter: Bourry-Séquin & Co, Zürich.
- Kl. 84, Nr. 23,655. 26. Februar 1901, 4¾ Uhr p. — Maschine zur Bearbeitung von Kurbelzapfen, Excenter und dergl. an Kurbel-, bezw. Excenterwellen. — Charles Vogel, Fort Lee (Bergen, New Jersey, Ver. St. v. N. A.). Vertreter: C. Hanslin & Co, Bern.
- Kl. 84, Nr. 23,656. 27. April 1901, 7¾ Uhr p. — Revolver-Drehbank. Hans Gyger, Mechaniker, Forchstr. 168, Zürich V (Schweiz). Vertreter: E. Steiger-Dieziker, Zürich.
- Cl. 87, n° 23,657. 22 février 1902, 8 h. p. — Pièce en doublé. — Marc Houriet, bijoutier et émailleur, 9, Rue Neuve; et Paul Siimi, fabricant de boîtes (décorateur), 14, Rue Neuhaus, tous deux à Bienne (Suisse). Mandataire: Gottfr. Furrer, Bienne.
- Cl. 90, n° 23,658. 9 novembre 1900 4½ h. p. — Dispositif de freinage à liquide. — Sigismondo Diamanti; et Carlo Margoni, Piazza Poste 1, tous deux à Trieste (Autriche). Mandataires: C. Hanslin & Co, Bern.
- Kl. 90, Nr. 23,659. 11. Februar 1901, 3¾ Uhr p. — Flanschenverbindung an schmiedeisernen Rohren. — Paul Janke, Marinebaurat a. D., Schillerstrasse 4, Kattowitz (Ober-Schlesien, Deutschland). Vertreter: C. Hanslin & Co, Bern.
- Kl. 90, Nr. 23,660. 16. Februar 1901, 2¾ Uhr p. — Kurbel-Mechanismus. — Jehu C. Moore, 206 Broadway, New York (Ver. St. v. N. A.). Vertreter: Hans Stichelberger, Basel.
- Cl. 90, n° 23,661. 11 mars 1901, 6¾ h. p. — Système de poulie extensible. — Isidore Viel, commissionnaire aux Halles centrales, 99, Rue de la Verrerie, Paris (France). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève.
- Cl. 90, n° 23,662. 11 avril 1901, 5 h. p. — Poulie perfectionnée. — Borle & Jéquier, constructeurs, Fleurier (Suisse). Mandataire: A. Mathey-Doret, Chaux-de-Fonds.
- Kl. 90, Nr. 23,663. 26. April 1901, 10 Uhr a. — Scheibe für Auf- und Abwickelwalzen. — Jakob Krauer, Werkführer, Azmoos (St. Gallen, Schweiz). Vertreter: Hans Stichelberger, Basel.
- Kl. 90, Nr. 23,664. 3. März 1902, 7½ Uhr p. — Ventilhahnen. — H. J. Frick, mech. Werkstätte, Froshaugasse 9, Zürich I (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co, Zürich.
- Kl. 91, Nr. 23,665. 4. Februar 1901, 5½ Uhr p. — Einrichtung zur Erhaltung guter Schmierung an bewegten mit Reibflächen versehenen Maschinenteilen. — Dr. Paul Naef, Ingenieur, 132, Woody Crest Avenue, New York (Ver. St. v. N. A.). Vertreter: C. Hanslin & Co, Bern.
- Kl. 92, Nr. 23,666. 25. Februar 1901, 5 Uhr p. — Steuerung an elektrisch betriebenen Aufzügen. — Augusto Stigler, Ingenieur und Maschinenfabrikant, Via Galileo 45, Mailand (Italien). Vertreter: Waldkirch & Federer, Bern.
- Kl. 95, Nr. 23,667. 22. Dezember 1900, 4 Uhr p. — Wechsellahm für Verbunddampfmaschinen. — Gustav Adolf Schöche, Dampfmotor-Wagenbauer, Kasernenstrasse 2, Dresden (Deutschland). Vertreter: C. Hanslin & Co, Bern.
- Kl. 95, Nr. 23,668. 12. Januar 1901, 4½ Uhr p. — Verbrennungskraftmaschinenanlage. — Dr. Paul Naef, Ingenieur, 132 Woody Crest Avenue, New York (Ver. St. v. N. A.). Vertreter: C. Hanslin & Co, Bern.
- Cl. 95, n° 23,669. 13 mars 1901, 7 h. p. — Obturateur pouvant servir comme distributeur de machine à vapeur, à pétrole ou autre fluide et comme robinet. — Sté An^{me} des Etablissements Weyher & Richemond, 50 Rue d'Aubervilliers, Pantin (France). Mandataires: Bourry-Séquin & Co, Zürich.
- Kl. 95, Nr. 23,670. 27. März 1901, 7½ Uhr p. — Neuerung an Zündvorrichtungen an Gasmotoren. — The Westinghouse Machine Company, Pittsburg (Pennsylvania, Ver. St. v. N. A.). Vertreter: E. Blum & Co, Zürich.
- Kl. 95, Nr. 23,671. 18. April 1901, 6¾ Uhr p. — Zündsteuerung für Explosionskraftmaschinen mit Abreisskontakt. — Gasmotoren-Fabrik Deutz, Mühlheimerstrasse 149—155, Köln-Deutz (Deutschland). Vertreter: A. Ritter, Basel.
- Kl. 95, Nr. 23,672. 18. April 1901, 6¾ Uhr p. — Petroleummaschine. — Gasmotoren-Fabrik Deutz, Mühlheimerstrasse 149—155, Köln-Deutz (Deutschland). Vertreter: A. Ritter, Basel.
- Kl. 95, Nr. 23,673. 10. August 1901, 6¾ Uhr p. — Pumpe. — E. d. Hüny, Meilen (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co, Zürich.
- Cl. 96, n° 23,674. 31 janvier 1901, 6¼ h. p. — Appareil pour la production d'air froid. — Thomas Cole; et William Lawes Cole, St Ann's Road Burdett Road Boro, tous deux à Londres (Grande-Bretagne). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève.
- Kl. 98, Nr. 23,675. 24. April 1901, 5½ Uhr p. — Schmelzsicherung für elektrische Stromkreise. — Adam Hahn, Hirschengraben 12, Bern (Schweiz). Vertreter: Waldkirch & Federer, Bern.
- Kl. 100, Nr. 23,676. 21. März 1901, 7 Uhr p. — Gas-Fernzündapparat zum Anzünden von Gasbrennern durch Verstärkung des Gasdruckes. — Carlos Fader, Mendoza (Argentinien). Vertreter: E. Blum & Co, Zürich.
- Kl. 100, Nr. 23,677. 21. März 1901, 7 Uhr p. — Selbsttätiger Ferazündapparat. — Carlos Fader, Mendoza (Argentinien). Vertreter: E. Blum & Co, Zürich.
- Cl. 100, n° 23,678. 25 mars 1901, 5½ h. p. — Brûleur à incandescence. — Gratien Moreau, ingénieur-constructeur, 6bis, Rue Vergniaud, Levallois-Perret (France). Mandataires: C. Hanslin & Co, Bern.
- Kl. 100, Nr. 23,679. 27. April 1901, 6¼ Uhr p. — Einrichtung zur selbsttätigen Regelung der Lichtspannung bei elektrischen Beleuchtungsanlagen mit schwankender Betriebsspannung. — Electricitäts-Gesellschaft Althof, Münchenstein b. Basel (Schweiz). Vertreter: A. Ritter, Basel.
- Kl. 100, Nr. 23,680. 1. April 1901, 6½ Uhr p. — Verbandzeug. — Dr. med. Breiger, Privat-Arzt, Osterode a. H. (Deutschland). Vertreter: E. Imer-Schneider, Genf.
- Kl. 106, Nr. 23,681. 27. Februar 1901, 11½ Uhr a. Münzensortierer. — Compagnie Générale des Distributeurs automatiques (d'échantillons, Bern) (Schweiz). Automaten-Gesellschaft, Bern) (Schweiz). Vertreter: C. Hanslin & Co, Bern.
- Kl. 107, Nr. 23,682. 18. September 1900, 7 Uhr p. — Maschine zum Abstempeln von Postsachen. — The International Postal Supply Company, New York (Ver. St. v. N. A.); Rechtsnachfolgerin des Erfinders « Frederick George Jahn », Brooklyn-New York. Vertreter: E. Imer-Schneider, Genf.
- Kl. 108, Nr. 23,683. 4. Dezember 1900, 6½ Uhr p. — Gesprächsregistrier-einrichtung an Telephoanlagen. — Heinrich Eichweide, Ingenieur, Tiergartenstrasse 19, Berlin W. (Deutschland). Vertreter: A. Mathey-Doret, Chaux-de-Fonds.
- Kl. 109, Nr. 23,684. 13. April 1901, 7½ Uhr p. — Fischtransportgefäss. — Arnold Guitir, Hirschmattstrasse 32, Luzern (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co, Zürich.
- Kl. 111, Nr. 23,685. 12. März 1902, 5 Uhr p. — Reitsporren mit klappbarem Sporthals. — Henri Widmer, Mechaniker, Plattenstrasse 12, Zürich V (Schweiz).
- Cl. 112, n° 23,686. 17 décembre 1900, 7¼ h. p. — Dispositif de changement de vitesse dans les vélocipèdes. — Francis Arthur Rich, ingénieur, Karangahake (Auckland, Nouvelle-Zélande, Australie). Mandataires: Bourry-Séquin & Co, Zürich.
- Kl. 112, Nr. 23,687. 18. Februar 1901, 3¾ Uhr p. — Motor-Aufhängevorrichtung an Motorwagen. — Adrien Bochet, Ingenieur, Rue de Passy 14, Paris (Frankreich). Vertreter: C. Hanslin & Co, Bern.
- Cl. 112, n° 23,688. 1er mai 1901, 6¾ h. p. — Manivelle pour pédales de cycles de n'importe quel système, permettant de modifier, en marche, le levier de pédale et de rouler à roue libre. — Louis Auguste Groselaude, 7, Rond-Point de Plainpalais, Genève (Suisse). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève.
- Cl. 113, n° 23,689. 31 janvier 1901, 7¾ h. p. — Perfectionnement aux véhicules sur roues. — Charles Cavalier de Moeuble, ingénieur, 83, Boulevard Magenta, Paris (France). Mandataires: E. Blum & Co, Zürich.
- Cl. 113, n° 23,690. 28 février 1901, 5¾ h. p. — Perfectionnement aux véhicules destinés à rouler sur rails. — David Decimus Coath, ingénieur civil, fonderie de Rangoon, Rangoon (Burmah, Indes Britanniques). Mandataires: Waldkirch & Federer, Bern.
- Cl. 115, n° 23,691. 20 février 1901, 7 h. p. — Hélicoptère ou appareil léger dirigeable plus lourd que l'air, mù par des hélices. — Maurice Légar, ingénieur des arts et manufactures, Monaco (Principauté de Monaco). Mandataire: A. Ritter, Bâle.
- Kl. 116, n° 23,692. 10. Februar 1902, 1 Uhr p. — Förderapparat. — Ernst Wiesmann, Naters; und Jakob Peter, Brig (Wallis, Schweiz).
- Kl. 100, Zusatzpatent Nr. 23,494/386. 5. Juli 1902, 7¼ Uhr p. — Brenner für flüssigen Köhlenwasserstoff. — Ulmann & Co, Hohlstrasse-Brauerstrasse, Zürich III (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co, Zürich.

Nachträgliche Abtretung von Erfinderrechten. — Cession complémentaire de droits d'inventeur.

- Cl. 98, n° 23,588. 6 décembre 1900, 7¼ h. p. — Interrupteur réglable pour régler l'énergie fournie par un courant électrique à un appareil récepteur. — Erie Exploration Company, Dover (Delaware, Etats-Unis, A. du N.). Mandataires: Bourry-Séquin & Co, Zürich. Selon déclaration du 11 janvier 1901, James Philip Erie, à New York (Etats-Unis, A. du N.), en sa qualité d'inventeur, a cédé ses droits sur l'invention ci-dessus à la « Erie Exploration Company », à Dover (Delaware, Etats-Unis, A. du N.), laquelle est autorisée à prendre un brevet en son nom. Communiqué au bureau le 12 juillet 1902.

Aenderungen. — Modifications.

- Kl. 18, Nr. 23.444. 23. Januar 1901, 2 1/2 Uhr p. — Hosenstrecker. — August Emil Herzog, Dresden A. (Deutschland). Vertreter: C. Hanslin & Co, Bern. Cession vom 27. August 1901, zu Gunsten von Otto Schulze, Kaufmann, Dresden (Deutschland). Vertreter: C. Hanslin & Co, Bern; registriert den 9. Juli 1902.
- Kl. 20, Nr. 23.451. 13. Januar 1902, 7 1/2 Uhr p. — Einrichtung an Jacquardmaschinen zum Eintragen von zwei Schüssen mit derselben Musterkarte. — Claude Novet, Hänggerstrasse 23, Zürich IV (Schweiz). Vertreter Bourry-Séquin & Co, Zürich. Verpfändung vom 2. Juli 1902, zu Gunsten von Schweizerische Volksbank, Zürich (Schweiz); registriert den 4. Juli 1902.
- Kl. 37, n° 22.692. 2 novembre 1900, 6 1/2 h. p. — Appareil pour la production du gaz acétylène. — H. Grange & Hyvert, Genève (Suisse). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève. Cession du 30 juin 1902, en faveur de A. Bory & Co, 25bis, Rue de Carouge, Genève-Plainpalais (Suisse). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève; enregistrement du 2 juillet 1902.
- Kl. 50, Nr. 22.527. 20. November 1901, 8 Uhr p. — Drehbarer Wand- und Abreisskalender. — Simon Tanner, Graphische Anstalt, Samaden (Schweiz). Cession vom 10. Juli 1902, zu Gunsten von Engadin Press Co & graphische Anstalt vormals Simon Tanner A. G., Samaden (Schweiz); registriert den 14. Juli 1902.
- Kl. 59, Nr. 5839. 18. August 1892, 5 Uhr p. — Apparat zur Darstellung von Sauerstoff und Wasserstoff auf elektrolytischem Wege. — L'Oxyhydrique, société anonyme pour l'exploitation des procédés électrolytiques Garuti, Brüssel (Belgien). Vertreter: E. Blum & Co, Zürich. Cession vom 5. Juli 1902, zu Gunsten der Société anonyme L'Oxyhydrique Française, 11, Place de la Madeleine, Paris (Frankreich). Vertreter: E. Imer-Schneider, Genf; registriert den 11. Juli 1902.
- Kl. 59, n° 13.135. 10 octobre 1896, 6 1/2 h. p. — Ozoniseur industriel. — Société: Naamlooze Vennootschap «Industriële Maatschappij Ozon», La Haye (Pays-Bas). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève. Cession du 3 juin 1902, en faveur de The Electric Ozon Syndicate Limited, Sun Court, Cornhill, Londres (Grande-Bretagne). Mandataire: A. Ritter, Bâle; enregistrement du 14 juillet 1902.
- Kl. 59, n° 15.284. 29 septembre 1897, 6 1/4 h. p. — Nouveau système d'ozoniseur industriel. — Société: Naamlooze Vennootschap «Industriële Maatschappij Ozon», La Haye (Pays-Bas). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève. Cession du 3 juin 1902, en faveur de The Electric Ozon Syndicate Limited, Sun Court, Cornhill, Londres (Grande-Bretagne). Mandataire: A. Ritter, Bâle; enregistrement du 14 juillet 1902.
- Kl. 60, Nr. 19.782. 6. Juli 1899, 6 1/2 Uhr p. — Winkelwasserwerk mit Libellen zu Wagrecht- und Senkrecht-Prüfungen. — Friedrich Gebhardt, Malermeister, Heidelberg (Deutschland). Vertreter: E. Imer-Schneider, Genf. Cession vom 26. Juni 1902, zu Gunsten von Carl Zimmermann, Fabrik patentierter Artikel, Heidelberg (Deutschland). Vertreter: Hans Stöckelberger, Basel; registriert den 3. Juli 1902.
- Kl. 87, n° 16.453. 1er avril 1898, 7 h. p. — Fil d'acier plaqué d'argent. — Edouard Martin, Londres (Grande-Bretagne). Mandataire: A. Ritter, Bâle. Cession du 5 juin 1902, en faveur de la Société Internationale de Métallurgie Nouvelle, 52, Rue du Faubourg Poissonnière, Paris (France). Mandataire: Hermann Schilling, Zurich; enregistrement du 15 juillet 1902.
- Kl. 87, n° 16.454. 1er avril 1898, 7 h. p. — Feuille d'acier plaquée d'argent. — Edouard Martin, Londres (Grande-Bretagne). Mandataire: A. Ritter, Bâle. Cession du 5 juin 1902, en faveur de la Société Internationale de Métallurgie Nouvelle, 52, Rue du Faubourg Poissonnière, Paris (France). Mandataire: Hermann Schilling, Zurich; enregistrement du 15 juillet 1902.
- Kl. 87, n° 16.455. 1er avril 1898, 7 h. p. — Feuille de laiton plaquée d'argent. — Edouard Martin, Londres (Grande-Bretagne). Mandataire: A. Ritter, Bâle. Cession du 5 juin 1902, en faveur de la Société Internationale de Métallurgie Nouvelle, 52, Rue du Faubourg Poissonnière, Paris (France). Mandataire: Hermann Schilling, Zurich; enregistrement du 15 juillet 1902.
- Neue Vertreter. — Nouveaux mandataires.**
- Kl. 64, Nr. 4445. A. Mathey-Doret, Chaux-de-Fonds.
- Kl. 64, Nr. 17.353. A. Mathey-Doret, Chaux-de-Fonds.
- Löschungen. — Radiations.**
- (96 Hauptpatente. — 96 brevets principaux.)
- Kl. 2, n° 14129. Nouveau mécanisme de commande pour faucheuses et moissonneuses mécaniques.
- Kl. 5, Nr. 15783. Neues Bogenträgersystem.
- Kl. 7, Nr. 6503. Neuerung an Abschneidemaschinen für Hourdis-Steue.
- Kl. 10, Nr. 16487. Parkettstück.
- Kl. 10, Nr. 19590. Scharnierband.
- Kl. 10, Nr. 19739. Holzverband.
- Kl. 10, Nr. 22987. Selbsttätige Türschliesseinrichtung.
- Kl. 12, Nr. 680. Feuer-Rost.
- Kl. 12, n° 3125. Système perfectionné de chauffage central-local à circulation d'air et à ventilation facultative.
- Kl. 12, Nr. 8389. Vorwärmer.
- Kl. 12, Nr. 21532. Dichtungseinrichtung an Rohrverschraubungen.
- Kl. 12, Nr. 21765. Glockenspülapparat für Klosetts.
- Kl. 12, Nr. 22988. Selbsttätig absperrbarer Wassereinlauf für Wasserkästen.
- Kl. 12, Nr. 22990. Einen Schürhaken und eine Feuerzange bildendes Gerät.
- Kl. 12, Nr. 22996. Röhre für Leitungen.
- Kl. 14, Nr. 17319. Glasplatte für Belag- und Einsatzzwecke.
- Kl. 15, Nr. 21770. Reinigungsvorrichtung für Hohlkörper.
- Kl. 16, n° 13967. Dispositif de fermeture hermétique pour bidons ou autres récipients devant contenir des substances soumises à la stérilisation.
- Kl. 16, n° 16494. Récipient à fermeture hermétique.
- Kl. 16, Nr. 21273. Verschlusspfropfen für Flaschen zur Aufnahme mousierender Getränke.
- Kl. 18, Nr. 19747. Apparat zur Aufbewahrung von gebranntem Kaffee und zu dessen Abfüllung in ein Mahlwerk.
- Kl. 19, n° 19214. Fuseau-fleur pour le flage de la soie prise au cocoon, système Musset.
- Kl. 21, n° 16497. Mécanisme Jacquard aux métiers à broder.
- Kl. 21, Nr. 21855. Knopflochnämmaschine.
- Kl. 21, Nr. 21942. Botreinrichtung für automatische Stickmaschinen.
- Kl. 22, n° 19826. Appareil pour le traitement des matières textiles.
- Kl. 22, Nr. 20165. Färbebottich.
- Kl. 23, Nr. 21782. Flechtwerk.
- Kl. 24, Nr. 23018. Mieder.
- Kl. 32, Nr. 23002. Kaffeemaschine.
- Kl. 33, n° 14167. Machine à gazéifier les vins, bières et tous liquides fermentés et non-fermentés.
- Kl. 35, Nr. 23022. Vorrichtung zur Formgebung von Zigarrenwickeln.
- Kl. 36, Nr. 23023. Haartrocknungsapparat.
- Kl. 37, Nr. 17965. Acetylgaserzeuger.
- Kl. 37, Nr. 19073. Calcium-Carbid-Zuführungs-Vorrichtung für Acetylen-Apparate.
- Kl. 37, n° 19614. Générateur d'acétylène.
- Kl. 37, n° 21300. Appareil perfectionné pour la production du gaz acétylène.
- Kl. 37, n° 21301. Générateur à acétylène.
- Kl. 40, n° 16585. Installation pour la préparation du phosphore.
- Kl. 41, n° 14173. Installation pour la fabrication du phosphore.
- Kl. 44, Nr. 14423. Papiermaschine.
- Kl. 46, Nr. 21461. Zirkel.
- Kl. 46, Nr. 21462. Einrichtung zur Befestigung von Zirkeleinsätzen.
- Kl. 48, Nr. 14425. Tiegeldruckpresse.
- Kl. 48, Nr. 22181. Einrichtung an Zeilientypengießmaschinen zum Wechseln der Schriftart.
- Kl. 49, n° 18191. Appareil photographique.
- Kl. 50, Nr. 18999. Fadenheftmaschine zum Broschieren von Büchern.
- Kl. 52, Nr. 14436. Geographisches Lehrmittel.
- Kl. 53, Nr. 11940. Anreissvorrichtung für mechanische Musikwerke.
- Kl. 53, Nr. 23027. Zitherkastentisch.
- Kl. 53, Nr. 23028. Einrichtung an mit Klaviatur versehenen Musikinstrumenten zur Erleichterung des Spielens derselben.
- Kl. 57, Nr. 5005. Abzugssicherung für Zylinderverschlussgewehre.
- Kl. 62, n° 21386. Interrupteur de courant électrique.
- Kl. 64, (n° 19083 avec / Montre permettant de déterminer approximative-
19083.313.) ment l'heure dans l'obscurité.
- Kl. 64, n° 23032. Perfectionnement aux montres à balancier visible.
- Kl. 65, n° 18933. Machine à régler, système L. Grisel.
- Kl. 68, n° 19703. Brosseur mécanique pour chaussures avec mise en marche automatique par déclanchement monétaire.
- Kl. 68, n° 21390. Distributeur automatique de timbres-poste, cartes postales, cartes-lettres et autres articles.
- Kl. 70, n° 16450. Four électrique.
- Kl. 72, Nr. 21887. Vorrichtung zum Biegen kreisrunder Ringe.
- Kl. 74, Nr. 16763. Muttergewinde-Schneidmaschine.
- Kl. 74, Nr. 21394. Profileisenschere mit zwei Messergruppen, von denen die eine gegenüber der anderen verdreht werden kann.
- Kl. 80, Nr. 20284. Feilen-Schärfvorrichtung.
- Kl. 82, Nr. 14107. Tischmesser.
- Kl. 83, Nr. 21488. Aufspannvorrichtung für flache Gegenstände.
- Kl. 84, n° 19244. Clé anglaise.
- Kl. 90, Nr. 19848. Mehrteilige Riemscheibe aus Blech.
- Kl. 90, Nr. 23039. Wellenlager.
- Kl. 92, Nr. 19791. Winde.
- Kl. 93, Nr. 21234. Einrichtung zum selbsttätigen Heben und Senken von Wasserrädern bei veränderlichem Wasserniveau.
- Kl. 95, Nr. 19712. Umschaltvorrichtung an mittelst eines besonderen Mediums anzulassenden Verbrennungsmotoren.
- Kl. 95, Nr. 19793. Steuerung an Verbrennungsmotoren.
- Kl. 95, Nr. 19915. Zweitakt-Wärmemotor.
- Kl. 95, n° 21333. Moteur rotatif.
- Kl. 95, n° 21399. Compresseur d'air.
- Kl. 95, n° 21577. Allumeur électro-magnétique réglable.
- Kl. 95, Nr. 23043. Doppeltwirkende Kolbenpumpe mit bei Ueberdruck selbsttätig einsetzender Kolbenleerheit.
- Kl. 97, Nr. 8156. Form zum Giessen von Gittern für Elektrizitätssammler.
- Kl. 98, Nr. 21586. Sicherheitsvorrichtung für elektrische Luftleitungen.
- Kl. 100, (n° 14377 avec / Porte-bougie à ressort spiral pour tous appareils
14377.266.) d'éclairage par la bougie.
- Kl. 100, Nr. 16474. Lampenzylinder mit Schutzhülse.
- Kl. 101, Nr. 21819. Kehricht-Abfuhrwagen.
- Kl. 103, Nr. 21820. Rettungsvorrichtung für an Stallkrippen angeketetes Vieh.
- Kl. 104, Nr. 23053. Elektromagnetischer Heilapparat.
- Kl. 106, Nr. 23056. Zahltischchen.
- Kl. 107, n° 21350. Pèse-lettres automatique.
- Kl. 108, Nr. 16478. Kohlenpulvermikrophon.
- Kl. 111, n° 19726. Chevalet pour la suspension des hamacs.
- Kl. 112, Nr. 11977. Federnstütze für Federwagen.
- Kl. 112, n° 19662. Embrayage à friction pour la transmission du mouvement d'un moteur quelconque aux deux roues motrices d'un véhicule automobile.
- Kl. 112, n° 19664. Motorcycle.
- Kl. 112, n° 20592. Paracrotte amovible pour vélocipèdes.
- Kl. 112, Nr. 23061. Elastisches Rad.
- Kl. 113, Nr. 21514. Vorrichtung an Waggonwagen zum selbsttätigen Heben der Brücke ohne Geleiseunterbrechung.
- Kl. 113, Nr. 21516. Kanaleinrichtung bei elektrischen Eisenbahnen mit unterirdischer Stromzuführung.
- Kl. 113, Nr. 21830. Stromabnehmer bei elektrischen Bahnen mit unterirdischer Stromzuführung.

EQUITABLE

Lebens-Versicherungs-Gesellschaft der Vereinigten Staaten in NEW-YORK, 120, Broadway.

Zweihunddreissigster Rechnungs - Abschluss pro 1901.

Bilanz-Konto.

Activa.			Passiva.						
Franken	Ct.	Dollars à Fr. 5.1827	Dollars à Fr. 5.1827	Franken	Ct.				
314,879,758	10	60,755,929	Totalbetrag der zur Deckung sämtlicher Verbindlichkeiten auf das bestehende Geschäft erforderlichen Reserven	259,910,678	284,347,039,072	30			
198,461,608	50	38,298,092		Garantiekapital (wird nach den Gesetzen des Staates New-York nicht als Passivum betrachtet)	100,000	518,270	—		
824,541,423	30	159,094,955			Gewinnreserve	71,029,042	368,122,216	30	
91,919,330	65	17,735,800							
54,623,335	25	10,539,551							
105,236,322	35	20,305,308							
22,878,347	65	4,414,368							
87,782,468	40	16,937,594							
2,271,605	70	438,305							
13,085,353	70	2,524,815							
4,715,679,558	60	331,039,720					331,039,720	344,715,679,558	60

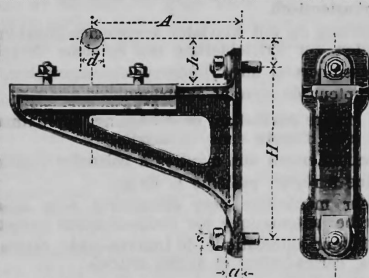
Basel, im Juli 1902.

Der Generalbevollmächtigte für die Schweiz:
A. von Welck.

Annoncen-Pacht:
Eudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Régie des annonces:
Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.



Eisengiesserei
Maschinenguss nach Modellen, Schablonen u. Zeichnungen bis 10,000 kg. — Cylinderguss, Dynamoguss, Bau- und Handelsguss. — Formmaschinen für Massenartikel. — Coquillenguss.

Eisen- & Metall-Giesserei
SEEBACH
H. Bölsterli & C^{ie}

Metallgiesserei
Bronze, Phosphorbronze, Messing
Lagerkompositionen
Legierungen jeder Art
Eigene (1378) Modellschreinerei

Seebach bei Zürich.

Spezialität: Rohguss für Transmissions-, Hängelager, Stahllager mit Ringschmierung, Wandkonsolen, Kupplungen, Stellringe, Riemenscheiben u. s. w.
Von den gangbaren Grössen wird stets Vorrat gehalten; Nichtvorhandenes wird in wenigen Tagen fertiggestellt.

Thurg. Kantonalbank, Weinfelden

Filialen in:

Amrisweil, Bischofzell, Frauenfeld und Romanshorn.

Agentur in Kreuzlingen.

Staatsgarantie.

Wir künden hiemit unsere 4% Inhaberoobligationen, deren Vertragsdauer

bis 31. Dezember 1902

abläuft, zur Rückzahlung auf 6 resp. 3 Monate und offerieren die Abstempe- lung auf 3/2 %, gegenseitig 3 Jahre fest, mit nachheriger sechsmonatlicher Kündigung. Die Titel sind innert einem Monat nach Ablauf der Vertrags- dauer einzureichen, der neue Zinsfuss tritt erst nach Ablauf der Kündigungs- frist in Kraft. — Für nicht abgestempelte Obligationen hört die Verzinsung nach Verfluss der Kündigungsfrist auf. (1486)

Weinfelden, den 23. Juli 1902.

Der Direktor: **J. Ehler.**

Hoek van Holland-Harwich.

Route nach **England.** (1134)

Bern-London.

Preis: 1. Kl. Fr. 131.10, 2. Kl. Fr. 92.75.

Näheres durch

U. M. Crowe, Dornacherstrasse 22, Basel.

Chemin de fer Fribourg-Morat-Anet.

Messieurs les actionnaires sont convoqués en assemblée générale ordinaire sur le samedi, 9 août 1902, à 2 heures de l'après-midi, à l'Hôtel de la Tête-Noire, à Fribourg, avec l'ordre du jour suivant:

- 1° Approbation des comptes de l'exercice 1901 et décharge au conseil d'administration.
- 2° Nomination de quatre membres du conseil d'administration, en remplacement de MM. Bielmann, Menoud, Benninger et Hayoz, dont les fonctions sont expirées et qui sont rééligibles.
- 3° Nomination des Censeurs.
- 4° Divers.

Pour prendre part à la séance, les porteurs d'actions devront déposer leurs titres au siège social, 14, Grand'rue, à Fribourg, jusqu'au 4 août 1902, à 6 heures du soir, où des cartes d'admission à la séance leur seront délivrées.

Fribourg, le 17 juillet 1902.

Au nom du conseil d'administration,

Le président:

(1472)

Ls. Cardinaux.

Kein Besucher des Berner Oberlandes versäume den

Reichenbachfall

in Meiringen (Brünigbahnstation) zu besichtigen.

Imposanteste Naturschönheit d. Schweiz.

Jeden Abend elektrische Beleuchtung des Wasserfalles.

Drahtseilbahn

bis zum obersten Fall. (1448)

Beliebtestes Ausflugsziel für Vereine und Schulen.

Phoenix

Assurance Company

Englische Versicherungs-Gesellschaft

(304)

gegen

Feuerschaden.

Gegründet 1782.

Besorgt zu vorteilhaftesten Bedingungen **Versicherungen aller Art**

Weitere Auskunft b. d. General-Agenten oder bei Herrn Alfred Bourquin, Direktor der Schweiz. Filiale in Neuenburg. Wo nicht vertreten, wünscht man solide

Unteragenten

anzustellen. — Bezahlte Entschädigungen seit der Gründung:

Ueber **Fr. 625,000,000.**

MAISONS
UNION SUISSE
AGENTS DE BREVETS
en Suisse et Principales Industrielles

E. Imér-Schneider
INGÉNIEUR
GENÈVE, BOUL. JAMES-FAY 8

E. Blum & Co
INGÉNIEURS
ZÜRICH, LETHENBERG, 16-17
Maison fondée en 1870

Bourry-Séquin & Co.
INGÉNIEURS
ZÜRICH, SCHÜTZENPLAZ, 23
Maison fondée en 1867

A. Ritter
INGÉNIEUR
BALE, BIRALGRASSE, Nr. 2
Maison fondée en 1860

Waldkirch & Fässler
INGÉNIEURS
BRÛNE, Rue Christophe, 4
Maison fondée en 1860

Mathy-Doret
INGÉNIEUR-CHEF
CHAM-DE-FONDS, r. Leup.-Hob., 53
Maison fondée en 1860

(1081)

Aufzüge (970)
jeder Bauart.